

特別定額給付金 申請書

お問い合わせ番号

マイナンバーカードをお持ちの方は、インターネットの「マイナポータル」から、オンラインでも申請できます。

bahasa Indonesia/インドネシア語 ver.1.0

Tanggal pengajuan Thn. 20 Bln. Tgl.

宛て先 浦安市長 申請日 20 年 月 日

下記の事項に同意のうえ、本人確認書類及び口座確認書類を添えて申請します。

- 【同意事項】**・受給資格の確認に当たり、市区町村の保有する公簿等で確認を行うことがあります。
・公簿等で確認できない場合には、関係書類の提出をお願いします。また、他の市区町村に居在地の確認をさせていただくことがあります。
・口座の不備等で振り込みが完了せず、申請受付開始日から3ヶ月後までに、浦安市が、申請者（代理人も含む）に連絡・確認できない場合、この申請が取り下げられたものとみなします。
・他の市区町村で重複して特別定額給付金を受給した場合には、返還していただきます。
・住民基本台帳に記録されている世帯の世帯主以外の世帯員が、一定の事由により、特別定額給付金を受給していることが判明した場合には、返還していただきます。

住所 フリガナ 氏名 署名(自署) ※ Tanda tangan (tulisan sendiri)* 印

生年月日 連絡先 ※昼間に連絡可能な電話番号を記載してください。 ※Tulis no. telepon yang dapat dihubungi di siang hari.

申請者との関係 代理人住所 代理人氏名 世帯主氏名 署名(又は記名押印) Tanda tangan (atau nama tercetak dan stempel) 印

* Untuk pengajuan oleh kuasa hukum ※代理申請の場合

申請・請求 申請・請求及び受給

← Subsidy Khusus dengan Nilai Tetap. Untuk kuasa hukum, metode pemberian kuasa tidak perlu dipilih. ← 法定代理の場合は、委任方法の選択は不要です。

<添付書類1> (貼付したらチェック欄(□)に✓) <Dokumen Lampiran 1> (Beri tanda centang (✓) pada kotak (□) untuk dokumen yang ditempel pada lembar ke-2)

申請者の「本人確認書類」 □ 貼付しました

いずれかに✓ Centang salah satu Jika tidak ada isian pada bagian ini, kami akan memperlakukannya sebagai "Mengajukan" 記入が無い場合は「希望する」として取り扱います

	氏名	生年月日	続柄	特別定額給付金を	浦安市事務処理欄
1				<input type="checkbox"/> 希望する <input type="checkbox"/> 不要	
2				<input type="checkbox"/> Mengajukan <input type="checkbox"/> Tidak perlu	
3				<input type="checkbox"/> 希望する <input type="checkbox"/> 不要	
4				<input type="checkbox"/> 希望する <input type="checkbox"/> 不要	
5				<input type="checkbox"/> 希望する <input type="checkbox"/> 不要	
6				<input type="checkbox"/> 希望する <input type="checkbox"/> 不要	
7				<input type="checkbox"/> 希望する <input type="checkbox"/> 不要	
8				<input type="checkbox"/> 希望する <input type="checkbox"/> 不要	
9				<input type="checkbox"/> 希望する <input type="checkbox"/> 不要	
10				<input type="checkbox"/> 希望する <input type="checkbox"/> 不要	

<受取方法> (いずれかに✓) <Metode penerimaan> (Centang (✓) salah satu)

金融機関の口座がある □ 金融機関の口座がない

※誤りがあれば、朱書きで訂正してください * Jika ada kesalahan, koreksi dengan tinta merah.

◆やむを得ず窓口で受取 この申請書は郵送せず、浦安市役所の窓口へ提出してください

◆口座振込で受取 (世帯主(申請・受給者)又はその代理人の口座に限ります)

◆Terpaksa menerima di loket Silakan datang ke loket di balai kota/distrik/desa. Anda tidak perlu mengeposkan formulir ini.

口座名義人(カナ) Nama pemilik rekening (katakana)

Transfer ke tabungan Bank Japan Post 郵便局の通帳に振込の場合 通帳記号 通帳番号

Transfer ke rekening bank 銀行口座に振込の場合 (金融機関コード、支店コードは分かる場合のみ記入) 支店名 口座番号

Nama bank 支店 本店 □ Biasa 普通 □ Giro □ 当座

<添付書類2> (当てはまるものに✓) <Dokumen Lampiran 2> (Beri tanda centang (✓) pada kotak yang sesuai)

上記口座で浦安市と入出金(引去又は振込)した実績があるもの □ なし □ Tidak ada ⇒ 振込先口座がわかるもののコピーを貼付 □ あり (選択) ⇒ 振込先口座がわかるものの貼付は不要 □ 浦安市の税金、保険料等 □ 児童手当の振込 (公務員を除く)

Penduduk yang memiliki riwayat setoran/pemilikan (pengambilan atau transfer) dengan pemerintah kota/distrik/desa pada rekening di atas

口座確認書類	対象人数	給付決定額
	人	円



○ 添付書類は必ずここに貼り付けてください。

<Dokumen Lampiran 1>

添付書類1

Fotokopi dokumen identitas kepala keluarga dalam kartu keluarga

① 申請者(住民票の世帯主)の「本人確認書類の写し」

Orang asing

Kartu tempat tinggal・

Sertifikat penduduk permanen khusus ⇒ ◎

Fotokopi SIM・Fotokopi kartu My Number Dll.⇒ ×

<Dokumen Lampiran 2>

添付書類2

Dokumen yang mencantumkan no. rekening penerima

② 振込先口座がわかる書類

Fotokopi buku tabungan (yang mencantumkan nomor rekening)

(Fotokopi kartu ATM ⇒ ×)

Dokumen lainnya

その他確認書類

代理申請(受給)を行う場合は
「代理人の本人確認書類の写し」と
「代理人の資格が確認できる書類」

*Untuk pengajuan oleh kuasa hukum

①Fotokopi dokumen identitas kepala (kuasa hukum)

②Fotokopi dokumen sertifikat kualifikasi (kuasa hukum)

(Periksa butir-butir berikut, kemudian beri tanda centang (✓) pada kotak (□).)

提出前に、以下の項目をもう一度確認し、にチェック(✓)をお願いします。

- | | | |
|-------------------------------------|--|-----------------------------|
| ① 項目に記載誤りや記入漏れはありませんか? | ①Periksa sekali lagi apakah ada kekurangan atau kesalahan pada isian Anda. | <input type="checkbox"/> はい |
| ② 本人確認書類のコピーは貼付しましたか? | ②Fotokopi dokumen identitas kepala keluarga dalam kartu keluarga | <input type="checkbox"/> はい |
| ③ 振込口座がわかる書類のコピーは貼付しましたか? | ③Dokumen yang mencantumkan no. rekening penerima | <input type="checkbox"/> はい |
| ④ 添付したコピーの口座番号と、用紙に記入した番号は一致していますか? | ④Pastikan benar-benar bahwa nomor buku tabungan yang Anda tulis cocok dengan nomor pada fotokopi buku tabungan yang terlampir. | <input type="checkbox"/> はい |